

LIV

1408-III-17, Guadalajara.— Juan II al Concejo pidiendo que se realice el pago de las monedas. (A.M.M. Cart. Real 1391-1412, fols. 40 r-41 r.)

Don Juan por la graçia de Dios rey de Castiella, de Leon, de Toledo, de Gallizia, de Sevilla, de Cordova, de Murçia, de Jahen, del Algarbe, de Algezira, e señor de Vizcaya e de Molina; a los çonçeos, e alcalles, e alguaziles, e cavalleros, e escuderos, e ofiçiales, e omes buenos de las çibdades de Cartagena e la muy noble çibdat de Murçia, e a todos los otros çonçeos, e alcalles, e alguazil, e cavalleros, e escuderos, e ofiçiales, e omes buenos de todas las otras villas e lugares de su obispado con el reyno de Murçia, e a qualquier o a qualesquier de vos a quien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escrivano publico, salut e graçia.

Sepades que estando ayuntados comigo aqui en Guadalajara la reyna doña Catalina mi madre e mi tutora, e el Infante don Ferrando mi tio e mi tutor, regidores de mis reynos e el maestro de a Santiago e algunos perlados, condes, e ricos omes, e cavalleros, e escuderos, e los procuradores de las çibdades e villas e lugares de los mis reynos les fue mostrado en como para conplir las cosas que eran nesçesarias para la guerra que yo he con los moros enemigos de la fe asy para pagar el sueldo a la gente de armas e omes de pie, que estan en la frontera de los dichos moros por fronteros como para la otra gente de armas e omes de pie que para la dicha frontera han de yr con el dicho Infante mi tio, e para el armada de la flota que eran menester muy grandes quantias de maravedis, e por ende que proveyese como ello se podiese mejor conplir e lo mas syn dapno que podiese conplir e ser en los mis reynos, a mi serviçio conpliese, por lo qual todos en concordia otorgaron que para la dicha guerra me diesen este año de la data desta mi carta sesenta cuentos de maravedis en monedas e en pedido, e por quanto por algunos de los dichos perlados, e condes, e ricos omes, e procuradores me an dicho que en el repartimiento del pedido que este año que agora paso, que me fue otorgado e yo mande coger para la dicha guerra, fueron agraviadas algunas çibdades e villas e lugares de los dichos mis reynos e me pidieron por merçed de mandar que se catase de manera como el dicho repartimiento se fiziese lo mas ygualmente que ser podiese porque las dichas çibdades e villas e lugares non reçoiban agravio; pero por quanto asy los que estan en la dicha frontera como los que alla han de yr han menester de ser luego acorridos de algund sueldo.

E otrosy, la dicha armada es mucho conplidera que se comieçe, porque el tiempo es ya çercano para yr a la dicha frontera e para armar la dicha flota asy se tardase en atender dese ygualar el dicho repartimiento e remediar los dichos agravios, la dicha gente non podria seer acorrida, e la dicha armada non se podria fazer sy non muy tarde, de lo qual me podria a mi recreçer muy grand deserviçio



e daño en los mis reynos, por ende la dicha reyna mi señora e mi madre e el dicho Infante mi tio, e los dichos perlados e maestre, e condes e ricos omes e procuradores acordaron sesenta cuentos de maravedis en cuenta de los maravedis que ovieredes a dar en pedido en los quales dichos diez cuentos de maravedis fue mi merçed de mandar que pagasedes vos los dichos conçeios de las dichas çibdades de Cartagena e de Murçia e todas las villas e lugares de su obispado e reyno las quantias de maravedis que aqui en esta guisa: a vos el dicho conçeio de la dicha çibdat de Murçia e vuestra tierra e vuestras torres sesenta e dos mill e seysçientos e sesenta e siete maravedis; a vos el conçeio de Molina Seca, dos mill e seysçientos e sesenta e siete maravedis; a vos el conçeio de Hellin, onze mill e trezientos e treynta e quatro maravedis; a vos el conçeio de Tovarra, çinco mill e trezyentos e treynta e quatro maravedis; a vos el conçeio de Chynchiella e vuestra tierra, treynta e ocho mill maravedis; a vos el conçeio de Montealegre, seysçientos e sesenta e siete maravedis; a vos el conçeio de Albaçete con la Gineta, diez e seys mill maravedis; e a vos el conçeio de Carçelen, dozientos e sesenta e siete maravedis; e a vos el conçeio de Xorquera, çinco mill e trezientos e treynta e quatro maravedis; e a vos el conçeio de Alcalá, quatro mill e seysçientos e sesenta e siete maravedis; e a vos el conçeio de Vez, dos mill e ochoçientos maravedis; e a vos el conçeio de Almansa, nueve mill e trezientos e treynta e quatro maravedis; e a vos el conçeio de Yecla, quatro mill e noveçientos e treynta e quatro maravedis; e a vos el conçeio de Alhama, seysçientos e sesenta e siete maravedis; e a vos el conçeio de Çieça, dos mill e seysçientos e sesenta e siete maravedis; e a vos el conçeio de Priego, seysçientos e sesenta e siete maravedis; e a vos el conçeio Havaniella, quatro mill e seysçientos e sesenta e siete maravedis; e a vos el conçeio de la dicha çibdat de Cartagena, dos mill e noveçientos e treynta e quatro maravedis; e a vos el conçeio de Villena, ocho mill maravedis; e a vos el conçeio de Sax, ochoçientos e diez e siete maravedis, e çinco dineros; e vos el conçeio de Jumiella, tres mill e seysçientos maravedis.

Porque vos mando, vista esta mi carta o el dicho su traslado signado como dicho es, que luego en punto syn otro detenimiento ni tardança alguna repartades los dichos maravedis que asy vos cabe a pagar en los dichos diez cuentos en cuenta del dicho pedido por todas las personas de las dichas çibdades e villas e lugares aqui nonbrados asy esentos como non esentos, salvo cavalleros e escuderos, e dueñas e donzellas, fijosdalgo de solar conoçido e que es notorio que son fijosdalgo, e los clerigos de misa e de orden sacra, e los fagades luego cojer e los dedes e pagedes a Nicolas Martinez mi contador mayor de las mis cuentas, e mi thesorero mayor del pedido e monedas del dicho obispado e reyno, cada uno de vos la quantia sobredicha segund dicho es, e de lo que dieredes al dicho Nicolas Martinez mi contador, o al que lo ovier de recabdar por él, tomad su carta de pago e con esta mi carta o con el dicho su traslado signado como dicho es, mando que vos sean resçevidos en cuenta, e los unos e los otros non fagades ende al por alguna manera so pena de la mi merçed e de diez mill maravedis a cada uno de vos para la mi camara e demas sed çiertos que sy algund dapno o deserviçio me viniere por non lo conplir luego segund que en esta dicha mi carta es contenido



que a vos e a vuestros bienes me tornare por ello, e de como esta mi carta vos fuere mostrada o el dicho su traslado signado como dicho es, mando sola dicha pena a qualquier escrivano publico que para esto fuere llamado que de ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo porque yo sepa en como conplides mi mandado.

Dada en la villa de Guadalajara, diez e siete dias de Março año del nasçimiento de nuestro Salvador Ihesucristo de mill e quatroçientos e ocho años. Va escripto sobre raydo o diz concordia e do diz villas e lugares de su obispado e reyno e do diz nueve non le enpezca. E otrosy, va escripto sobre raydo o dize e diez e siete maravedis e çinco dineros e dize quatro, e en dos lugares o dize Nicolás Martinez non le enpezca. Yo Ferrand Gonçalez de Setienn la fiz escribir por mandado de nuestro señor el rey. E en las espaldas de la dicha carta avia escriptos estos nonbres que se siguen: Anton Gomez, Pero Ferrandez.

LV

1408-III-17, Guadalajara.— Carta de Juan II al obispado de Catagena pidiendo las seis monedas. (A.M.M. Cart. Real 1391-1412. fols. 39r -40r.)

Don Iohan por la graçia de Dios rey de Castiella, de Leon, de Toledo, de Gallizia, de Sevilla, de Cordova, de Murçia, de Jahen, del Algarbe, de Algezira, e señor de Vizcaya e de Molina; al conçeio, e alcalles, e alguazil, e otros ofiçiales qualesquier de la çibdat de Cartagena e de las çibdades e villas e lugares de su obispado e a qualquier o qualesquier de vos que esta mi carta vieredes o el traslado della signado de escrivano publico, salut e graçia.

Sepades que estando ayuntados comigo aqui en Guadalajara la reyna doña Catalina, mi madre e mi señora, e el Infante don Ferrando, mi tio, mis tutores e regidores de los mis reynos, e el maestre de Santiago, e algunos perlados, e condes, e ricos omes, e cavalleros, e escuderos, e los procuradores de las çibdades e villas e lugares de los dichos mis reynos, les fue mostrado en como para conplir las cosas que eran neçesarias para la guerra que yo he con los moros enemigos de la fe, asy para pagar el sueldo de la gente de armas e omes de pie que estan en la frontera de los dichos moros, por fronteras como para la otra gente de armas e omes de pie que a la dicha frontera han de yr con el dicho Infante, mi tio, e para el armamento de la flota que era menester muy grandes quantias de maravedis, e por ende que proviesen como ello se podiese mejor conplir e lo mas syn daño que podiese ser de los mis reynos e a mi serviçio conpliese, por lo qual, todos en concordia otorgaron que para la dicha guerra me diesen este año de la data desta mi carta sesenta quentos de maravedis en monedas e en pedido, e por quanto

